附件二

Appendix II-02

**第二十三届中国上海国际艺术节**

**“扶持青年艺术家计划”视觉艺术项目-策展人报名表**

**The 23rd China Shanghai International Arts Festival**

**Rising Artists’ Works (RAW)**

**Application Form for Curators**

**第一部分：基本信息**

Part I: Basic Information

|  |
| --- |
| 应征项目编号（此项由征集办填写）Program Number (Filled by the Organizer) |
| 应征者姓名/名称Name of the Applicant(s) |
| 证件类型（请选择）Type of Certificate (please select)□ 身份证 □ 护照 □ 军官证 □ 其他：ID card Passport Officer’s Card Others号码 No. |
| 国籍Nationality | 城市City | 电子邮箱E-mail |
| 通讯地址及邮政编码Address & Postcode |
| 电话（包括国家和城市区号）Tel./Cell (include country and city area code)  | 传真（包括国家和城市区号）Fax (include country and city area code) |
| 应征方案须含文件（请另附）:Documents Required (please prepare attachments)□ 策展方案  Curatorial Proposal□ 过往已成功实施策展案例Past Curatorial cases□ 策展人完整简历Curator’s Full Biography□ 其他文件  Other Documents | 策展人（请写明所有策展人的姓名或名称，并自行排序）:Curator(s) (please specify all curators’ names in voluntary rank)参展艺术家数量（请填写）：Quantity of participated artists (please write here)参展作品数量（请填写）：Quantity of exhibited works (please write here)  |
| **我承诺：我已阅读、理解并接受《第二十三届中国上海国际艺术节“扶持青年艺术家计划”委约创作征集通告》，并保证所填事项属实。****I Promise: I have read, understood and accepted the “The 23rd China Shanghai International Art Festival Rising Artists’ Work Call for Entries”, and I guarantee that the matters given are true.** 签名:Signature  填表日期: Date  |
| 注意事项：Notice1、如果应征者不具有完全民事行为能力，须由应征者的监护人在签名栏附签；If the applicant does not have full civil capacity, the signature of the applicant's guardian must be attached in the signature column;2、如果应征者为机构，须由授权代表签署并盖机构公章。If the applicant is an organization, it must be signed by an authorized representative and stamped with the official seal of the organization. |
| **官方网站：www.artsbird.com**Official Website**官方邮箱：RAW101@artsbird.com**Official E-mail **咨询电话：86-21-52654017**Inquiry Phone Number |

**第二部分：项目预算**

Part II: Project Budget

|  |
| --- |
| **项目预算****Project Budget** |
| 类目Categories | 预算（元）Budget（RMB） | 备注Notes |
| 策展费Curation Fee |  |  |
| 借展/制作费Loan/Production Fee |  |  |
| 布撤展费Installation Fee |  |  |
| 场地施工与租赁费Construction & Rental Fee |  |  |
| 宣传费Promotion Fee |  |  |
| 运输&保险费Transportation & Insurance Fee |  |  |
| 差旅费Travel Fee |  |  |
| 总计Total |

(以上预算项目为示例，可根据项目实际情况调整，或另附表格。预算仅作为资助费用的参考。)

(The budgets above are just for reference.)